



華南商業銀行
HUA NAN COMMERCIAL BANK, LTD

香港分行
HONG KONG BRANCH

香港灣仔港灣道18號中環廣場56樓5601-5603室
電話: 852-28240288 SWIFT: HNBKHKHH

華南商業銀行

香港分行

財務資料披露報告

全年至 2021 年 6 月 30 日止

A部-分行資料

港幣仟元

I. 收益表資料	半年至		半年至
	2021年6月30日	2020年6月30日	2020年6月30日
淨利息收入			115,670
利息收入			233,369
利息支出			(117,699)
其他營運收入			9,627
外匯交易的收益減虧損			1,949
持有作交易用途的證券的收益減虧損			0
其他交易活動的收益減虧損			0
收費及佣金收入淨額：	半年至	半年至	
	2021年6月30日	2020年6月30日	
收費及佣金收入	13,474	7,676	13,474
減：收費及佣金開支	0	0	7,676
其他			25
營運支出			(42,101)
職員及租金開支			(30,514)
其他開支減去收費及佣金開支			(11,587)
壞帳及呆帳提撥的準備金			12,565
其他提存準備金			(9,334)
票債券損失提存準備金			(207)
稅前盈利			86,220
稅項開支			(15,400)
除稅後盈利			70,820

II. 資產負債表資料

2021年6月30日

2020年12月31日

資產		
現金及短期資金（不包括存放於海外聯行的金額）	2,895,206	4,881,882
在銀行及其他金融機構並於1至12個月內到期的存款 （不包括存放於海外聯行的金額）	1,688,158	2,982,919
存放於海外聯行的金額	94,672	127,442
貿易票據	0	0
持有的存款證	1,552,363	775,250
客戶、銀行同業及其他金融機構的貸款	7,582,945	6,947,267
投資證券	6,663,104	5,845,134
有形固定資產	19,512	24,132
其他資產及應收利息	52,201	30,179
總資產	20,548,161	21,614,205
權益與負債		
銀行同業及其他金融機構的存款及結餘 （不包括結欠海外聯行的金額）	2,059,691	2,003,120
客戶的往來定期儲蓄及其他存款	16,985,356	17,673,886
活期存款及往來帳戶	242,497	268,564
儲蓄存款	7,388,924	7,092,824
定期存款及通知帳戶	9,353,935	10,312,498
結欠海外聯行的金額	136,648	610,566
其他負債及準備金	173,455	206,205
總負債	19,355,150	20,493,777
盈餘及本年度盈利	1,193,011	1,120,428
總權益與負債	20,548,161	21,614,205

III. 其他資產負債表資料		2021年6月30日	2020年12月31日
(i) 貸款與其他帳目		2021年6月30日	2020年12月31日
<u>A. 客戶貸款</u>			
			6,907,314
	6,272,681		
	本港貨物的出入口及轉口融資貸款	90,355	51,844
	其他在香港使用的貸款	5,542,433	5,012,512
	其他在香港以外使用的貸款	1,274,526	1,208,325
<u>B. 給銀行與其他金融機構的貸款</u>			675,631
			674,586
<u>C. 應計利息及其他帳目</u>			52,201
			30,179
	應計利息	34,535	26,145
	其他帳目：	17,666	4,034
		2021年6月30日	2020年12月31日
	預付費用	2,324	1,269
	其他應收帳戶	300	3
	預付稅款	12,079	0
	其他預付款	233	285
	公平價值金融資產評價調整	0	0
	應收即期外匯款	3	0
	存出保證金	1,665	1,665
	電腦軟體	642	812
	買入有價證券未攤銷溢價	420	0
<u>D. 壞帳及呆帳準備金</u>			88,714
			83,836
貸款準備金：			
一般準備金			81,164
	76,107		
	對客戶部份	73,732	68,687
	國家風險部份	0	0
	對銀行部份	7,432	7,420
特別準備金			7,550
	7,729		
	對客戶部份	7,550	7,729
其他準備金：			
特別準備金			0
			0

III. 其他資產負債表資料 (續)

(ii) 不履行貸款

	本金	利息	抵押品	合計	該貸款佔總貸款 總額百分比	準備金
2021年6月30日	114,489	1,606	0	116,095	1.68%	2,322
2020年12月31日	114,312	1,176	0	115,488	1.84%	2,390

(iii) 借予客戶之逾期貸款

	2021年6月30日			2020年12月31日		
	貸款	佔總貸款比率	準備金	貸款	佔總貸款比率	準備金
3個月以上至6個月	0	0.00%	0	115,488	1.84%	2,390
6個月以上至1年	116,095	1.68%	2,322	0	0.00%	0
1年以上	0	0.00%	0	0	0.00%	0
總計	<u>116,095</u>		<u>2,322</u>	<u>115,488</u>		<u>2,390</u>
所有逾期貸款之抵押品市值	<u>0</u>			<u>0</u>		
所有逾期貸款之彌償部份	<u>0</u>			<u>0</u>		
所有逾期貸款之非彌償部份	<u>116,095</u>			<u>115,488</u>		

III. 其他資產負債表資料 (續)

	2021年6月30日	2020年12月31日
(iv) a. 客戶貸款數額逾期超過3個月以上且仍在累計利息者	0	0
b. 客戶貸款的數額，逾期在3個月或3個月以內或尚未逾期，並且利息已列入暫記款項或已停止計息者	0	0
c. 客戶貸款的數額，逾期在3個月或3個月以內或尚未逾期且仍在累計利息者	0	0
(v) 經重組之客戶貸款總額 (已扣除逾期超過3個月，並在上述(iii)內列明的經重組客戶貸款總額)	0	0
(vi) 逾期放款與不履行貸款之對帳表		
對客戶的貸款逾期已超過3個月以上	116,095	115,488
加上：		
- 客戶貸款的數額，逾期在3個月或3個月以內或尚未逾期，並且利息已列入暫記款項或已停止計息者	0	0
- 客戶貸款的數額，逾期在3個月或3個月以內或尚未逾期且仍在累計利息者	0	0
減：客戶貸款數額逾期超過3個月以上且仍在累計利息者	0	0
	116,095	115,488
<u>不履行貸款</u>		
	<u>2021年6月30日</u>	<u>2020年12月31日</u>
香港地區	0	0
其他地區	116,095	115,488
(vii) 逾期之債務證券	0	0
(viii) 逾期之其他資產	0	0

IV. 分類資料

(i) 依行業類別劃分之客戶貸款明細

	2021年6月30日		2020年12月31日	
	金額	以抵押品彌償 之金額	金額	以抵押品彌償 之金額
A. 在香港使用的貸款	5,542,433	675,816	5,012,512	760,739
a. 工商金融	5,542,433	675,816	5,012,512	760,739
製造業	603,485	0	309,729	0
物業發展	629,286	0	455,000	0
物業投資	650,516	200,000	507,600	200,000
電力及氣體燃料	0	0	0	0
康樂活動	0	0	0	0
資訊科技	286,000	0	442,874	0
批發與零售業	664,607	224,516	722,747	309,343
船運業	1,242,417	1,300	1,175,812	1,396
酒店及飲食業	407,659	250,000	441,656	250,000
與財務及金融有關公司	828,146	0	737,089	0
證券經紀	75,000	0	220,005	0
其他	155,317	0	0	0
b. 個人	0	0	0	0
其他	0	0	0	0
B. 貿易融資	90,355	41,164	51,844	28,860
C. 在香港以外使用的貸款	1,274,526	389,885	1,208,325	389,908
總計	6,907,314	1,106,865	6,272,681	1,179,507

(ii) 對某單一國家或地區的客户貸款

2021年6月30日 2020年12月31日

經考量風險轉移後，個別國家或區域分項佔客戶貸款總額10%或以上者便應予以披露。

<u>香港</u> ：客戶貸款	3,636,785	3,082,106
<u>台灣</u> ：客戶貸款	303,617	94,030
逾期貸款	0	0
不履行貸款	0	0
<u>中國</u> ：客戶貸款	821,958	1,243,026

對台灣以外之國家或區域的客戶貸款，有逾期貸款及不履行貸款。

(iii) 收回資產

0 0

IV. 分類資料 (續)

(iv) 跨國債權

	銀行	官方機構	非銀行金融機構	非金融私人部門	其他	總額
<u>截至2021年6月30日</u>						
1. 亞太區發展中國家	6,194	0	416	1,432	0	8,042
其中國家：台灣	3,026	0	0	291	0	3,317
中國	692	0	178	653	0	1,523
2. 離岸金融中心	1,162	53	835	4,366	0	6,416
其中國家：香港	1,162	53	835	3,237	0	5,287
<u>截至2020年12月31日</u>						
1. 亞太區發展中國家	7,222	0	0	2,108	0	9,330
其中國家：台灣	3,642	0	0	93	0	3,735
中國	1,199	0	0	1,319	0	2,518
2. 離岸金融中心	1,725	96	738	3,869	0	6,428
其中國家：香港	1,641	96	738	2,770	0	5,245

上述所採用的國家或地區之分類基礎，業已顧及移轉風險的因素。

(v) 對內地非銀行對手方的風險承擔

截至2021年6月30日

<u>依交易對手別之分類</u>	<u>資產負債表內 風險額</u>	<u>資產負債表外 風險額</u>	<u>資產負債表內表 外風險額之合計</u>
1. 大陸央企或其持有多數股權的海內外子公司	86	19	105
2. 大陸地方政府企業或其持有多數股權的海內外子公司	0	0	0
3. 大陸居民或大陸註冊公司及其持超過多數股權的海內外子公司	204	79	283
4. 註冊在大陸境外且由大陸央企持有少數股權的海內外子公司	139	0	139
5. 註冊在大陸境外且由大陸地方政府企業持有少數股權的海內外子公司	0	0	0
6. 居住在大陸境外的中國國民或註冊在大陸境外的公司， 其授信額度轉供大陸境內使用	497	488	985
7. 其他非銀行類交易對手	67	383	450
總計	993	969	1,962
提存後總資產			20,447
資產負債表內風險額占總資產比率			4.86%

IV. 分類資料 (續)

(v) 對內地非銀行對手方的風險承擔

截至2020年12月31日

依交易對手別之分類	資產負債表內 風險額	資產負債表外 風險額	資產負債表內表 外風險額之合計
1. 大陸央企或其持有多數股權的海內外子公司	86	19	105
2. 大陸地方政府企業或其持有多數股權的海內外子公司	80	0	80
3. 大陸居民或大陸註冊公司及其持超過多數股權的海內外子公司	366	131	497
4. 註冊在大陸境外且由大陸央企持有少數股權的海內外子公司	196	175	371
5. 註冊在大陸境外且由大陸地方政府企業持有少數股權的海內外子公司	0	0	0
6. 居住在大陸境外的中國國民或註冊在大陸境外的公司， 其授信額度轉供大陸境內使用	314	723	1,037
7. 其他非銀行類交易對手	73	375	448
總計	1,115	1,423	2,538
提存後總資產	21,510		
資產負債表內風險額占總資產比率	5.18%		

V. 貨幣風險

持有某單一貨幣佔所有外匯淨盤總額的10%或以上者便應予以披露。

2021年6月30日

	美元	歐元	英鎊	日圓	人民幣	新西蘭元
現貨資產	15,203	239	3	117	917	6
現貨負債	(15,196)	(238)	(4)	(117)	(917)	(6)
遠期買入	0	0	0	0	0	0
遠期賣出	0	0	0	0	0	0
長(短)盤淨額	7	1	(1)	0	0	0

2020年12月31日

	美元	歐元	英鎊	日圓	人民幣	新西蘭元
現貨資產	16,374	278	5	79	974	9
現貨負債	(16,362)	(278)	(6)	(80)	(972)	(9)
遠期買入	0	0	0	0	0	0
遠期賣出	0	0	0	0	0	0
長(短)盤淨額	12	0	(1)	(1)	2	0

VI. 資產負債表以外的承受風險項目	2021年6月30日	2020年12月31日
(i) 或然負債及承擔	2021年6月30日	2020年12月31日
A. 直接信貸替代項目		
應收保證款項	1,035,009	491,886
B. 與交易有關的或然項目		
	0	0
C. 與貿易有關的或然項目		
應收代收款	169,916	141,124
應收信用狀款項	180,028	163,452
應收保證款項(SG)	0	496
應收承兌票款	5,432	15,628
D. 出售後再回購協議		
	0	659,078
E. 其它承擔		
原訂少於1年到期之透支及放款額度承諾	1,274,872	1,174,402
原訂超過1年到期之放款額度承諾	1,809,752	1,714,870
票據循環發行額度	0	0
或然負債及承擔項目下之合約金額乃指合約如被悉數取用而客戶又拖欠不還時所涉及之風險金額，合約金額總數並不代表未來之流動資金需求。		
(ii) 衍生工具	2021年6月30日	2020年12月31日
合約金額：		
利率合約	0	0
匯率合約	0	0
	<hr/>	<hr/>
	0	0
重置成本（指上述衍生工具而言）：		
利率合約	0	0
匯率合約	0	0
	<hr/>	<hr/>
	0	0

合約金額顯示於結算當日尚未完成之交易數量，並不代表風險數額。重置成本並未計及雙邊淨額結算安排之影響。

VII. 流動資產比率/流動資產維持比率

	2021年1-6月	2020年1-6月
平均流動性覆蓋比率	不適用	不適用
	2021年1-6月	2020年1-6月
第一季平均流動性維持比率 (2021年及2020年1至3月平均值)	64.83%	71.79%
第二季平均流動性維持比率 (2021年及2020年4至6月平均值)	67.09%	63.43%
上半年平均流動性維持比率 (2021年及2020年1至6月平均值)	65.96%	67.61%

原銀行業條例第102條之流動資產比率已於2015年1月1日起由流動資產維持比率取代。流動資產維持比率係依據由HKMA發佈於2015年1月1日起生效之<銀行業(流動性)規則>計算。

上述平均比率為披露期間內各月份平均流動資產比率及平均流動資產維持比率之簡單平均數(例如:第一季平均流動資產維持比率為1-3月份之簡單平均數。)

VIII. 流動性風險管理

本分行流動性風險管理，請詳見附件一。

IX. 薪酬披露

關於香港金融管理局的監管政策手冊CG-5〈穩健的薪酬制度指引〉的披露要求，請參照於本銀行2018年年報

(中文版)內的公司治理報告。

新台幣仟元

B部-銀行資料(綜合數字)

(港幣/新台幣匯率:3.592)

I.資本及資本充足程度	2021年6月30日	2020年12月31日
綜合資本充足比率	14.46%	13.67%
股東資金總額	258,845,035	242,963,349

本比率係根據「新巴塞爾資本協定、資本充足率指令」計算，業已包括信用、市場及作業風險的因素。

II.其他財務資料	2021年6月30日	2020年12月31日
資產總額	3,204,196,398	3,025,060,505
負債總額	2,996,974,082	2,823,069,224
總貸款淨額	1,898,529,531	1,805,616,121
總客戶存款	2,652,481,280	2,528,003,221
	半年至	半年至
	2021年6月30日	2020年6月30日
稅前淨利	8,573,830	6,947,286
遵從準則聲明		

華南商業銀行香港分行總經理證明上述
批露之資料已完全符合香港金管局的監管
政策手冊之CA-D-1 <銀行業(批露)規則的
應用指引>標準，並無虛假或誤導成分。



陳清溪

華南商業銀行香港分行

總經理

日期：2021年9月20日

華南銀行香港分行流動性風險管理制度

1.	流動性風險管理策略	本分行依據香港銀行業條例第 155Q 章《銀行業（流動性）規則》、香港金融管理局（HKMA）發佈之監管政策手冊「LM-1：流動性風險監管制度」與「LM-2：穩健的流動性風險管理制度及管控措施」、總行「華南商業銀行流動性風險管理要點」、總行「華南商業銀行流動性風險管理注意事項」、「海外分行流動性及銀行簿利率風險管理須知」訂有本分行「流動性風險管理制度及管控措施」，確保日常及特定事件下，均能維持穩定與適足流動性。
2.	流動性風險管理組織與架構	本分行設置「風險控管委員會」，由分行經理擔任召集人，定期檢討與分析本分行流動性管理制度及管控措施、資金流動性、期差部位、利率走勢等流動性管理相關議題。
3.	流動性風險承受能力	依據總行設定之風險承受度與香港金融管理局之監管指引，認可機構須維持每月流動性維持比率平均不低於 25%。本分行自訂每日流動性維持比率之目標為 35% 以上，該內部目標比率須每年定期檢討並陳報總行。
4.	流動性風險報告	本分行按月編制主要貨幣利率敏感性指標遞交總行並陳報本分行資產負債管理委員會，定期分析資產負債到期缺口及到期結構變化，依資金狀況做適當之資金調撥運用及結構調整，以及早識別、計量、監察及緩和流動性風險。
5.	資金管理策略	本分行資金策略屬分散型，透過貨幣市場拆借或取得透支額度，以維持適當之流動資產組合，且避免過度仰賴關連存款，以應付日常營運需要之緊急融資需求。 註：本分行訂有港幣對單一同業對手拆借金額不超過 400 百萬港幣；人民幣對單一同業對手拆借金額不超過 300 百萬人民幣。
6.	流動性風險壓力測試	依本分行「流動性風險管理制度及管控措施」所訂定，定期根據可能出現之情況及假設進行壓力測試，並將結果陳報總行及提交分行資產負債管理委員會討論。
7.	流動性風險管理之緊急應變計畫	本分行訂有緊急應變計畫，必要時尋求央行或總行支援流動性資金，或發行債券(定期存單)以消除流動性缺口，並維持持續經營所需之資源。嗣後每年定期檢視緊急應變計畫是否符合本行需求並進行演練。
8.	流動性風險之緩衝措施	除遵守自訂之流動性維持比率外，另訂定內外部預警指標管控，必要時啟動緊急應變計畫及恢復計畫，以消除流動性缺口。

資產負債到期總表

2021.06.30

(HK\$'000)

資產負債表內負債	總金額	相關項目所產生現金及證券流量之合約到期區間										結餘額
		次日	2日至7日	8日至1個月	1個月以上至3個月	3個月以上至6個月	6個月以上至1年	1年以上至2年	2年以上至3年	3年以上至5年	5年以上	
合計	20,446,067	8,190,419	1,927,868	2,831,609	3,581,880	1,674,391	921,223	0	0	0	77,658	1,241,019

資產負債表外負債	總金額	相關項目所產生現金及證券流量之合約到期區間										結餘額
		次日	2日至7日	8日至1個月	1個月以上至3個月	3個月以上至6個月	6個月以上至1年	1年以上至2年	2年以上至3年	3年以上至5年	5年以上	
合計	3,722,028	2,290,438	1,929	213,593	170,764	45,775	10,056	226,166	28,974	77,420	656,913	0

資產負債表內資產	總金額	相關項目所產生現金及證券流量之合約到期區間										結餘額
		次日	2日至7日	8日至1個月	1個月以上至3個月	3個月以上至6個月	6個月以上至1年	1年以上至2年	2年以上至3年	3年以上至5年	5年以上	
合計	20,549,521	8,961,052	1,123,444	2,545,367	1,776,741	1,203,605	751,657	1,706,445	465,623	1,704,634	274,196	36,757

資產負債表外債權	總金額	相關項目所產生現金及證券流量之合約到期區間										結餘額
		次日	2日至7日	8日至1個月	1個月以上至3個月	3個月以上至6個月	6個月以上至1年	1年以上至2年	2年以上至3年	3年以上至5年	5年以上	
合計	1,777,564	362,601	2,325	18,919	181,840	60,162	32,683	268,380	57,071	114,351	679,232	0

合約到期日錯配	(1,157,204)	(804,028)	(480,916)	(1,794,063)	(456,399)	(146,939)	1,748,659	493,720	1,741,565	218,857
累計合約期限錯配	(1,157,204)	(1,961,232)	(2,442,148)	(4,236,211)	(4,692,610)	(4,839,549)	(3,090,890)	(2,597,170)	(855,605)	(636,748)